



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

### Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

### About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>



## Über dieses Buch

Dies ist ein digitales Exemplar eines Buches, das seit Generationen in den Regalen der Bibliotheken aufbewahrt wurde, bevor es von Google im Rahmen eines Projekts, mit dem die Bücher dieser Welt online verfügbar gemacht werden sollen, sorgfältig gescannt wurde.

Das Buch hat das Urheberrecht überdauert und kann nun öffentlich zugänglich gemacht werden. Ein öffentlich zugängliches Buch ist ein Buch, das niemals Urheberrechten unterlag oder bei dem die Schutzfrist des Urheberrechts abgelaufen ist. Ob ein Buch öffentlich zugänglich ist, kann von Land zu Land unterschiedlich sein. Öffentlich zugängliche Bücher sind unser Tor zur Vergangenheit und stellen ein geschichtliches, kulturelles und wissenschaftliches Vermögen dar, das häufig nur schwierig zu entdecken ist.

Gebrauchsspuren, Anmerkungen und andere Randbemerkungen, die im Originalband enthalten sind, finden sich auch in dieser Datei – eine Erinnerung an die lange Reise, die das Buch vom Verleger zu einer Bibliothek und weiter zu Ihnen hinter sich gebracht hat.

## Nutzungsrichtlinien

Google ist stolz, mit Bibliotheken in partnerschaftlicher Zusammenarbeit öffentlich zugängliches Material zu digitalisieren und einer breiten Masse zugänglich zu machen. Öffentlich zugängliche Bücher gehören der Öffentlichkeit, und wir sind nur ihre Hüter. Nichtsdestotrotz ist diese Arbeit kostspielig. Um diese Ressource weiterhin zur Verfügung stellen zu können, haben wir Schritte unternommen, um den Missbrauch durch kommerzielle Parteien zu verhindern. Dazu gehören technische Einschränkungen für automatisierte Abfragen.

Wir bitten Sie um Einhaltung folgender Richtlinien:

- + *Nutzung der Dateien zu nichtkommerziellen Zwecken* Wir haben Google Buchsuche für Endanwender konzipiert und möchten, dass Sie diese Dateien nur für persönliche, nichtkommerzielle Zwecke verwenden.
- + *Keine automatisierten Abfragen* Senden Sie keine automatisierten Abfragen irgendwelcher Art an das Google-System. Wenn Sie Recherchen über maschinelle Übersetzung, optische Zeichenerkennung oder andere Bereiche durchführen, in denen der Zugang zu Text in großen Mengen nützlich ist, wenden Sie sich bitte an uns. Wir fördern die Nutzung des öffentlich zugänglichen Materials für diese Zwecke und können Ihnen unter Umständen helfen.
- + *Beibehaltung von Google-Markenelementen* Das "Wasserzeichen" von Google, das Sie in jeder Datei finden, ist wichtig zur Information über dieses Projekt und hilft den Anwendern weiteres Material über Google Buchsuche zu finden. Bitte entfernen Sie das Wasserzeichen nicht.
- + *Bewegen Sie sich innerhalb der Legalität* Unabhängig von Ihrem Verwendungszweck müssen Sie sich Ihrer Verantwortung bewusst sein, sicherzustellen, dass Ihre Nutzung legal ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass ein Buch, das nach unserem Dafürhalten für Nutzer in den USA öffentlich zugänglich ist, auch für Nutzer in anderen Ländern öffentlich zugänglich ist. Ob ein Buch noch dem Urheberrecht unterliegt, ist von Land zu Land verschieden. Wir können keine Beratung leisten, ob eine bestimmte Nutzung eines bestimmten Buches gesetzlich zulässig ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass das Erscheinen eines Buchs in Google Buchsuche bedeutet, dass es in jeder Form und überall auf der Welt verwendet werden kann. Eine Urheberrechtsverletzung kann schwerwiegende Folgen haben.

## Über Google Buchsuche

Das Ziel von Google besteht darin, die weltweiten Informationen zu organisieren und allgemein nutzbar und zugänglich zu machen. Google Buchsuche hilft Lesern dabei, die Bücher dieser Welt zu entdecken, und unterstützt Autoren und Verleger dabei, neue Zielgruppen zu erreichen. Den gesamten Buchtext können Sie im Internet unter <http://books.google.com> durchsuchen.

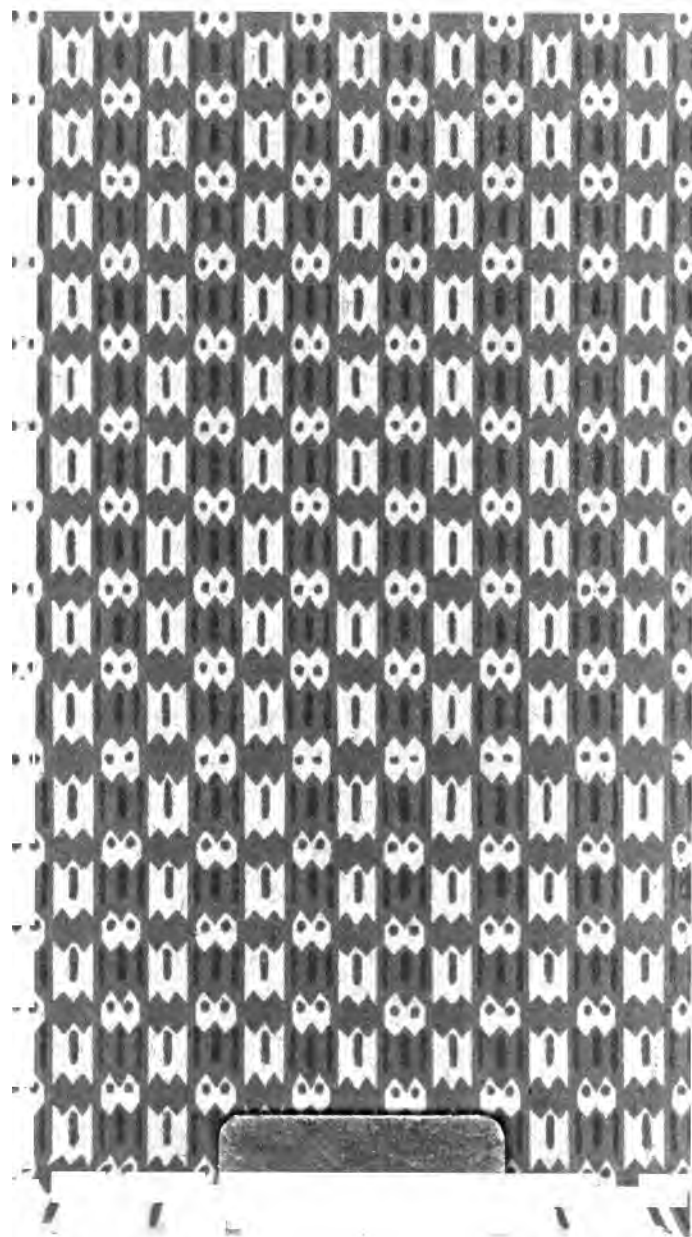
PT1799

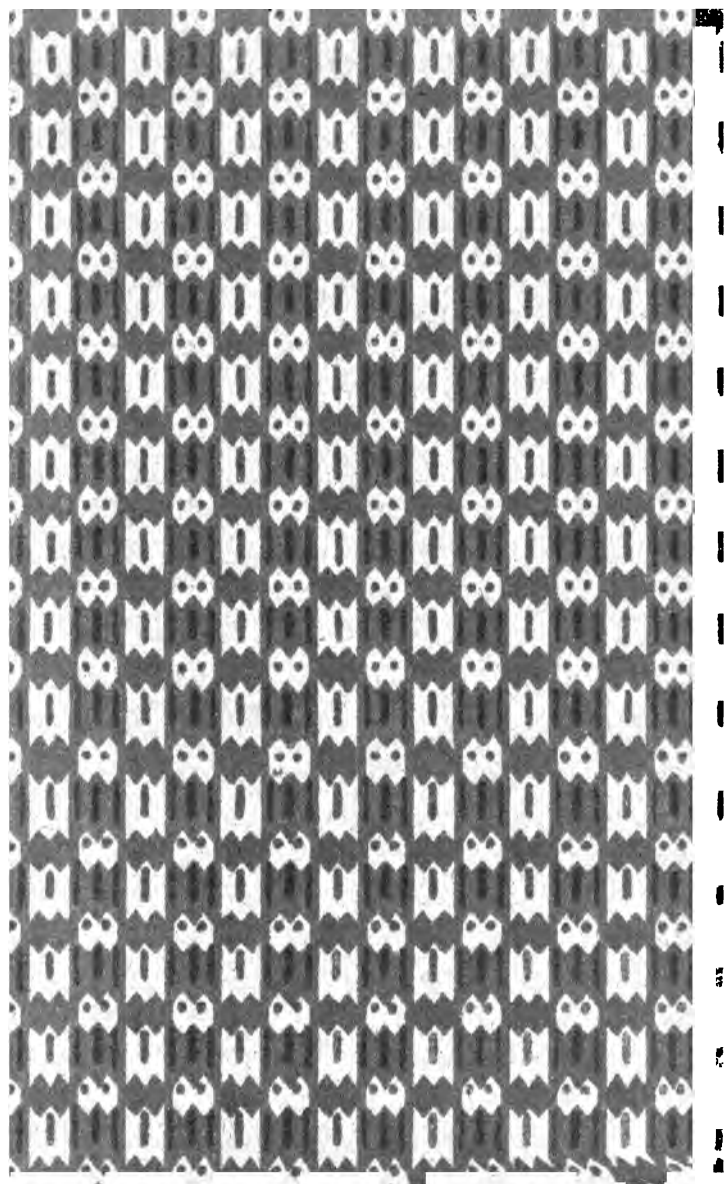
A1M3

1907

STANFORD  
LIBRARIES











# Deutsche Litteratur-Pasquille.

Herausgegeben von Dr. Franz Blei.

---

Viertes Stück:

## Die Mainzer Klubbisten zu Königstein

oder

Die Weiber decken einander  
die Schanden auf.

---

Leipzig 1907.

Verlag von Julius Zeitler.



Die  
Mainzer Klubbisten  
zu  
Königstein.

Ein  
tragi-komisches Schauspiel  
in einem Aufzuge.

---



## Personen.

---

Bürgerinn Böhmer, eine viel versprechende und wenig haltende Wittwe.

Bürgerinn Forkel, Tagelöhnerinn bei der englischen Uebersetzer-Fabrike des Bürger und Mainzer Nationalkonvents Deputirten, Forster.

Bürgerinn Eßbeck, ehemal von Adel, nun Vorleserin im Klub.

Bürgerinn Wehdefind, Mutter des großen Erzbürgers Wehdefind.

Bürgerinn Wehdefind, Frau des Erzbürgers.

Aloysius Franziskus Xaverius Ignatius Loyola Blau, Professor der demokratischen Dogmatik zu Mainz.

Arnsperger, zügelloser Kaplan zu Kassel, Farren zu Bingen.

Scheuer, Polizeikommissair und Proklamationsreuter in Mainz.

Reit, Duodezgelehrter aus Mainz.

Arand, der gelehrteste Pfarrer im ersten Mainzer Grenzorte Nackenheim, Regens und Weinhändler im Seminar, Pfarrer zu Kristoph, Doctor baccal, Biblic. Stultiss. formatus & bombasticus, wirklicher Weihbischof, Erzbischof in petto.

Der Kommandant von Königstein.

Wache.

---



---

## Erster Auftritt.

Zimmer der Bürgerinn Böhmer.

Bürgerinn Böhmer, Bürgerinn Behdefind, die Mutter, Forkel.

**B**ürgerinn Behdefind die Mutter. Wohin mich arme alte Frau, mit einem Fuße im Grabe, die Raserey, die Blindheit, die Nichtswürdigkeit meines Sohnes bringt!

Bürgerinn Böhmer. Sie sind unwürdig, die Mutter eines so großen Mannes zu sein. Ihrem ersten Schmerz und ihrem Alter will ich diese Sprache verzeihen.

Bürgerinn Forkel. Wenn Sie darinne fortfahren, Mama, so werde ich bei dem Kommandanten die Motion machen, daß man sie augenblicklich aus diesem Zimmer und aus Unserer Versammlung weise.

Bürger. Behdef. Da verlöhre ich einen schlechten Trost an Dir, besonders ungerathene Tochter. Aber um Gottes Willen, an was dachtet Ihr, den Weg einzuschlagen, und Euch Unfern Feinden in die Hände zu liefern?

Bürger. Böhmer. Bürger Clausius, unser Glaubensgenosse, hatte ja so feierlich versprochen, uns mit heiler Haut und Haar durch alle Vorposten und gefährliche Plätze fortzusteuern, daß in der Unmöglichkeit, über Oppenheim fortzukommen, kein anderer Weg übrig blieb, als Uns diesem erfahrenen Manne anzuvertrauen.

Bürgerinn Forkel. Einem Manne, der schon die halbe

Welt durchgereiset, viel Klugheit, Menschenkenntniß bißigt, und dem gar nichts fehlte, als daß er sich auch in die Gesellschaft der Freunde der Freiheit und Gleichheit hätte aufnehmen lassen.

Bürger. Böhmer. Ich glaubte nicht, daß die Preußen, schon tief von der ursprünglichen Würde der Menschheit, von der edlen Freiheit herabgesunken wären, um sogar drey unverfängliche Frauenzimmer zu arretiren.

Bürger. Wehdek. Was schwäzt ihr da wieder von ursprünglicher Würde und Unverfänglichkeit? Seid ihr nicht den ganzen Tag mit Klubbisten herumgezogen, habt Ihr Euch nicht öffentlich, als Freiheitsheldinnen zur Schau gestellt, habt ihr nicht laut gegen die Mainzer Bürger geschimpft, daß sie nicht schwören wollten, habt ihr nicht zu der äußersten Gewaltthätigkeit gegen sie gerathen, habt ihr nicht geheßt und aufgestiftet, was Zeug hielt, habt Ihr Euch nicht alles dessen laut gerühmt?

Bürg. Böhmer. Das thaten wir alles und mußten's thun, wenn wir die feigen unentschlossenen, kleinmüthigen Seelen dieser großen Pfaffenstadt, wie sie Forster so treffend in seinen unsterblichen Zeitschriften nennt, zu einem Entschlusse bringen wollten, der ihnen ewige Glückseligkeit zusichert, der ihre Stadt zur ersten Handelsstadt Deutschlands macht, der Frankfurt, diese Mordergrube der edlen Franken zernichtet, der die Fesseln bricht, unter denen Mainz schon so lange seufzt.

Bürgerinn Forkel. Sie sind zwar dieser großen Wohlthaten unwürdig die Mainzer, und belohnen sie mit Undank; wahre Demokraten stören sich hieran nicht und sind großmüthig genug, auch Undankbare wider ihren Willen glücklich zu machen.

Bürger. Wehdek. Das alles ist mir zu erhaben; seufzen habe ich wohl in Mainz gehört aber nur über fränkische Fesseln.

Bürger. Böhmer (halb laut zur Bürger. Forkel). Mit dem alten Weibe muß man Nachsicht und viel Geduld haben, sonst hält man's nicht aus. Wir wollen von was anderem reden. Auf den hölzernen Stühlen da sitzt sich's nicht so gut, als auf Forsters Canapé.

Bürger. Forkel. Von der Zeit, als seine Frau hinweg ist, mußt Du hinzusetzen, denn zuvor war dieses Plätzgen nur für die Forsterinn und Hubern vorbehalten.

Bürger. Böhmer. Wenn das Canapé sprechen könnte, was meinst Du wohl? —

Bürger. Forkel. Daß es von Dir nicht viel weniger, als von der Forsterinn, erzählen würde.

Bürger. Böhmer. Noch lange nicht so viel, als Forsters Schreibzimmer von Dir, wenn Du ganze Stunden da zubrachtest, um Deine englischen Uebersetzungen von ihm durchgehen zu lassen. Du hattest es hierinn noch besser, als ich, denn dies Handwerk triebst Du, wie die Forsterinn noch da war, und zwar ohne je im mindesten von ihr gestört zu werden, weil sie indeß mit Hubern desto ungestörter das ihrige treiben konnte.

Bürger. Forkel. Daß Du Dich meisterhaft auf's Verläumdnen verstehst, hast Du nach der Abreise der Forsterinn hinreichend bewiesen.

Bürger. Böhmer. Kannst Du etwa leugnen, daß Dich Forster, wenn er Dich so allein auf seinem Zimmer bei sich hatte, ganz unberührt gelassen? —

Bürger. Forkel. Forster liebte seine Frau viel zu sehr, als daß ihm, so lange sie anwesend war, das mindeste von der Art eingefallen wäre.

Bürger. Böhmer. (So lange sie anwesend war!) wohl gemerkt: In Ihrer Abwesenheit aber? —

Bür=

Bürger. Forkel (erröthet). Du fragst mich aus, als müßte ich Dir vor Gericht stehen.

Bürger. Böhmer. Du erröthest; das ist mir schon genug, ich glaubte dazu, Du könntest nicht mehr roth werden.

Bürger. Forkel. Wenn ich es so weit gebracht hätte, als Du, ob schon ich Dir nachsagen muß, daß du noch die Farbe verändern kannst, denn, als Uns die Preußen arretirten, wardst Du todtblaß. Gelte ich etwas bei Forster, so hab ich mich doch des Begeh nie bedient, den Du Dir erlaubtest.

Bürger. Böhmer. Ich erlaubte mir keinen andern, als daß ich ihm die Augen über die wahren Ursachen, die seine Frau zu einer so plötzlichen Abreise bewogen, öffnete, und dies — war ich ihm, als Freundinn schuldig.

Bürger. Forkel. Als Freundinn, warst Du schuldig, die Fehler seiner Frau, ihre Verirrungen und Schwachheiten um so mehr mit dem Mantel der Liebe zu bedecken, in das mildeste Licht zu stellen und zu entschuldigen, als Du beinahe die Hälfte Deines Aufenthaltes in Mainz bei der Forsterinn zubrachtest, und alle Wohlthaten genossenst, die man in einem täglichen vertrauten Umgange mit einer im Grunde sehr guten Frau genießt. Dies, meine schöne Moralistinn, warst Du schuldig.

Bürgerinn Böhmer. That ich das nicht? Ich schwieg bis ich der allzulauten Stimme meiner Pflicht das Gehör nicht mehr versagen konnte.

Bürger. Forkel. Du schwiegst, Heuchlerin, bis Du ausgerechnet hattest, daß Deine Worte den unseligen Eindruck machen würden, der in Deinem Plane lag, und diesen Eindruck konntest Du nur von außerordentlichen Umständen erwarten. Anstatt die Forsterinn von ihrer unwürdigen Leidenschaft für den in allen Betrachtungen so elenden Huber, der

sich



sich, wie ein Hausdieb, in Forsters Haus geschlichen, und alle Ruhe, alle Glückseligkeit, dort hinweg gestohlen hat, abzuhalten. —

Bürger. Böhmer (einfallend). Thörin, Du kennst viel das menschliche Herz; alles, was ich in dieser Absicht gesagt hätte, wäre nur Del in das Feuer gewesen.

Bürger. Forkel. Dies Del hast du auch hinein gegossen, aber bei Forster thätig — bei Forsterinn leidend und thätig — anstatt sie abzuhalten, schmeicheltest du vielmehr ihrer Leidenschaft, schürtest sie, rigtest ihre Eitelkeit, wustest sie so treffend mit ihm zu necken, daß am Ende ihre Leidenschaft in Wuth übergieng, die durch Hubers Abwesenheit in Frankfurt, sobald die Franzosen nach Mainz kamen, auf das höchste stieg, und endlich auch ausbrach.

Bürger. Böhmer. Du siehst alles, was ich dabei that, aus dem schiefsten Gesichtspunkte. Du erinnerst Dich, daß alle Abende anstatt des Nachsessens bei Forstern in großer Versammlung Thee getrunken, Zeitungen gelesen, und mit dem höchsten Grade von Aufklärung und Menschenliebe darüber raisonnirt ward. In diesen Versammlungen führte die Forster, als Präsidentinn das Wort, so oft Huber nicht da war; demokratisirte, revoltirte, insultirte, bouleverfirte alle sogenannten großen Herren mit einem Wuthe, mit einer Beredsamkeit, die nur Nachahmung und Wetteiferer entzünden konnte. War aber Huber da, so karessirte sie: und da demokratisiren und karessiren bei den Weibern aus der nemlichen Quelle kömmt, so, daß, wenn sie aus Alter oder andern Umständen, nicht mehr karessiren können, sie desto ärger demokratisiren, wie Du das lebende Beispiel an der Bürgerinn Esbeck hast, so trieb die Forsterinn wechselweise das Eine und das Andere mit dem glücklichsten Erfolge.

Bürger. Forkel. Wenn ich an diese Versammlungen

beim

beim Thee denke, wo das Glük der stumpfen Mainzer, zubereitet, debattirt, berathschlägt, wo der Kurfürst und Roadjutor abgesetzt, der Adel aufgehoben, der Pfaffheit ein Tritt vor den Hintern gegeben, die Rätthe abgeschafft, und unsere Brüder auf den Thron gesetzt wurden, — wenn ich daran denke, was das alles für große, für unsterbliche Männer waren, die dies ewige Werk beim Thee — errichten halfen — und mit unserm izzigen Zustande vergleiche, o! denn möchte ich dem Bürger Clausius die Augen ausfragen und — in Thränen zerfließen. (Sinkt mit beiden Armen auf den Tisch, zieht pathetisch das Schnupstuch heraus, blickt gegen Himmel und — ruft aus) Du sollst mir aber doch deswegen die Antwort auf Deine Schlechtigkeiten mit Forster und Forsterinn nicht schuldig bleiben.

Bürger. Böhmer (mit einem verächtlichen Blicke). Kleine Seele, die ihr Unglück nicht zu tragen, nicht frei leben oder zu sterben weiß, ich bleibe Dir gewiß keine Antwort schuldig — Huber mußte als sächsischer Chargé d'affaires, sobald sich die Franzosen der Stadt näherten, Mainz verlassen und dies kam seiner natürlichen Feigheit treflich zu Statten. Er war es, welcher der Forsterinn, die ihn nach dem treffenden Ausdrucke der Bürgerin Dorsch von der Straße als einem ungeleckten Bären in ihr Haus aufgerast hatte, um ihn desto besser lecken zu können, die Demokratie inokulirte; sie war es, welche Forstern, der anfangs zu gutmüthig und schwach vor den französischen Mordthaten und folglich vor der Konstitution selbst zurückbehte, mit ihrem Feuer elektrisirte, und so entstand aus einer geringfügigen Ursache das Größte, das Nützlichste, was Menschen thun können, demokratische Proselytenmacherei.

Bürger. Forkel. Wenn mir nur auch jemand die Demokratie auf diese Art inokulirt hätte! Milton's Pinsel, wie er

diesen

diesen seligen Augenblick zwischen Adam und Eva mit unerreichten Farben malt, wäre noch ein Stümper, gegen das Gefühl, was meine Brust schwellen würde. Allein mein Mann ist ein musikalischer Rülp, mit dem solch eine platonisch, demokratische Umarmung und Einimpfung gar nicht zu pflegen ist.

Bürger. Böhmer. Von Frankfurt schrieb nun Huber fleißig an die Forsterinn alles, was dort antidemokratisches vorgieng und — nicht vorgieng. Bei dem Thé las die Forsterinn Abends diese Briefe, auszugsweise versteht sich, mit einem Ton, — auf dem nämlichen Kanapé, — mit einem Tone, — oft, mit einer Bewegung — die das elastische Kanapé, wie ein Echo wieder gab. Forster merkte nichts, ich merkte aber alles. Nach der unglücklichen Affaire in Frankfurt fieng die Forsterinn an, zu rasen, weil sie Hubern verloren oder doch wenigstens in Gefahr glaubte. Allein er tröstete sie bald mit einem rührenden Schreiben, worinn diese grausame Massakre, die Treulosigkeit der Frankfurter Bürger gegen die Franzosen, die Art, wie sie von den Frankfurter Metzgern auf Schrägen geschleppt, und, wie Ochsenfleisch, lebendig und todt zerlegt worden, die Messer, welche die Frankfurter hiezu verfertigen ließen, so wehmüthig, umständlich und wahr geschildert worden, daß nichts, als etliche Holzstiche, dazu fehlten, um auf allen Messen und Jahrmärkten diese unerhörte Mordgeschichte und Historia mit dem einträglichsten Beifalle abzusingen. Auf diesen Brief, der gleich allenthalben bekannt gemacht wurde, konnte Bürger General Rüstine nichts weniger thun, als die Stadt an den vier Ecken in Brand zu stecken und das zweite Sodoma in einen Aschenhaufen verwandeln; daß es nicht geschehen, hat Frankfurt bekanntlich bloß der Großmuth dieses Helden zu verdanken. Von der Zeit ward die Forsterinn immer betrübter; Huber durfte nun Frank-

furt

furt nicht mehr verlassen, die Korrespondenz mit ihm war erschwert; sie dachte an nichts als, sich mit diesem Abgotte ihres Herzens und ihrer Sinnlichkeit wieder zu vereinigen — und plötzlich, — sie, — der Schlüsselstein des weiblichen Klubs, sie, die Gattin des in der Mainzer Revolution so allmächtigen Forster, ließ nicht durch tausend schlangenartige Kunstgriffe von ihrem Manne ab, bis er ihr gestattete, mit ihren Kindern abzureißen, um sich gegen die Verfolgungen der Aristokraten, des Mainzer Volkes der Antiklubisten und aller nur möglichen Gefahren, die sie ihm vorpiegelte, in Sicherheit zu setzen.

Bürger. Forkel. Hier war es, wo Du sie erwartetest und nun — fängt Deine Rolle an — über die ich izt auch ein Paar Worte zu sagen habe. Du sahst Forstern in der tödtlichsten Betrübniß, ohne jedoch die wahre Ursache, welche seine Frau von ihm schied, zu ahnden und Du warst — abscheulich genug, sein Herz nicht nur mit der wahren Ursache sondern noch mit grundfalschen Nebenumständen zu zerreißen. Du — sagtest ihm, seine Frau habe mit Hubern diese Reise abgeredet, habe sich in seine Arme geworfen, lebe mit ihm zu Neuchâtel, sey mit ihm verheurathet und habe ihrem Manne gänzlich entsagt. Und gleichwohl wußtest Du nur zu gut, daß Huber seinen Posten in Frankfurt nicht verlassen, daß er ihn erst lange nachher verließ, nachdem ihm ein gewisser Hof zu erkennen gegeben, daß man ihn für einen demokratischen Spionen halte, und ihm also, seine allerunterthänigsten und allerniederträchtigsten Gegenstellungen ungeachtet — den Rath und Befehl zum Abzuge gab. Deine Absicht war aber, Forstern in Dein Netz zu verwickeln, ihn zu Deinem Manne zu machen, mit ihm, der schon lange nichts anders träumte und den vielleicht dieser Plan allein zum Demokraten machen konnte, als Deputirter des Mainzer

Rationalkonvents nach Paris zu ziehen, dort und in Mainz die bedeutende, große, gelehrte Dame zu spielen und —

Bürger. Böhmer. Lange genug habe ich mit der möglichsten Fassung Deine Beleidigungen angehört. Hätte ich je eine Schwachheit für Forstern gehabt, so war mir's zu verzeihen; — ich bin Wittwe und frei von jeder Verbindung. Aber Du — bist verheurathet, bist Frau eines andern und, so oft es Dir gefällt, verläßt Du Deinen Mann, um in der Welt wie eine zuchtlose Dirne, die niemanden, und allen gehört, herumzuziehen. Du hast noch die Stirne, mir Vorwürfe zu machen, und stimmtest doch so treflich in allen Gelegenheiten ein, wo auf die Forsterin und ihre Flucht mit Hubern losgezogen wurde. Warum trattst Du denn nicht als Vertheidigerin, ihrer Unschuld auf, warum ließeß Du Forstern im Bahne, Huber sei nicht in Frankfurt, sondern bei seiner Frau? nicht wahr, weil Du Deine Rechnung dabei fandest?

Bürger. Forkel. Schonen wollte ich Dich, Dich nicht hinstellen, als ein verlogenes, ehrsuchtiges, falsches, gottloses Geschöpf, dessen Demokratie höchst unrein ist, denn nur der Hochmuth machte Dich dazu, und, hätten sich die Adelichen nur ein wenig mit Dir abgegeben, es wäre Dir nicht eingefallen, zu dieser Fahne zu schwören.

Bürger. Böhmer. Schweig, Vagabundinn, nicht wahr Deine Gründe sind reiner oder bist Du nicht etwa deswegen Demokratin geworden, damit Du ohne Scheu herumziehen und allen Deinen Gelüsten fröhnen kannst?

Bürger. Wehdefind Mutter. Ihr seid mir zwei saubere Weibleute. Du Forkel, verdienst die Schwester Deines Bruders Wehdefind zu seyn. Was habe ich verbrochen, daß mich der Himmel mit zwei solchen Ungeheuern bestrafe? (Weint.)

Zwei-

## Zweiter Auftritt.

Kommandant.

Die Vorigen.

Kommandant. Ich komme, um mich zu erkundigen, ob ihnen allerseits nichts fehlt.

Bürger. Böhmer (pathetisch). Das kostbarste Geschenk des Himmels, die Freiheit und durch diese alles — alles. Täglich brennten Wir Weihrauch vor ihren Altären, opferten ihr Unsere besten Gaben, lösten unsere jungfräulichen Gürtel, täglich erweiterten Wir ihr Reich und — so gelohnt! Ach! ich sterbe! —

Bürgerinn Forkel. Bürger Kommandant!

Der Kommandant. Madame, den mir ehemahl so verehrungswürdigen Titel eines Bürgers muß ich mir aus jedem Munde, in dem er das Lösungswort aller Greuel geworden, verbitten.

Bürgerinn Böhmer. Was höre ich! diese Blasphemie wekt mich wieder von den Todten auf. Geist des Brutus, stärke meinen Arm, daß er dieser Tyrannei ein Ende mache!

Bürger. Forkel. Herr Kommandant, stören Sie Sich nicht an diesem Ausfall. (Bei Seite.) Sie ist bisweilen wie wahnsinnig.

Kommand. In einer solchen Lage kann ich vieles verzeihen. Sagen Sie aber, fehlt Ihnen nichts?

Bürger. Forkel. O Herr Kommandant! Wollen Sie Uns nicht einen Thé erlauben?

Kommand. Nicht nur erlauben, sondern ihn auch gleich auf meine Kosten besorgen, wenn Sie dies haben kann.

Bürger. Forkel. Zu gütig und doch — hätte ich noch

etwas an Ihre Güte zu suchen. In Mainz tranken Wir alle Abend um diese Zeit bei einem gemeinschaftlichen Freunde, Thé; Unsere Freunde und Freundinnen versammelten sich alle, und Wir brachten die glücklichsten, die nützlichsten Stunden Unseres Lebens in dieser Gesellschaft zu. Unter dem nämlichen Schicksale, wie Wir, seufzten deren mehrere hier; wollten Sie nicht erlauben, daß sie sich alle hieher begäben und an dem kleinen Erinnerungsfeste, das Wir begehen wollen, Theil nähmen.

Kommand. Anders nicht, als in meiner Gegenwart und, wegen des engen Raumes, auf meinem Zimmer, wo ich gleich alle Anstalten treffen will.

### D r i t t e r   A u f t r i t t .

Bürgerinn Böhmer, Forkel und Wehdefind.

Bürgerinn Forkel. War das nicht eine sinnreiche Erfindung? So bekommen Wir Thé, der Uns nichts kostet, eine außerwählte Gesellschaft und einen Zeitvertreib, der Uns wahrhaft bei unserem einförmigen Leben sehr nothwendig ist. Das habe ich alles erdacht, bloß, um Dich zu besänftigen, denn ich kann Niemanden lange böß sehen und ich denke auch, Wir haben einander nicht viel vorzuwerfen.

Bürgerinn Böhmer. Wenn Wir dieses kleine Fest nur einem so übermüthigen Aristokraten, der sich des edlen Namens, Bürger — schämt, nicht verdanken müßten! Noch starrt mir das Blut in den Adern, daß ich diese Blasphemie anhören mußte, ohne sie auf der Stelle zu rächen.

Bürger. Forkel. Das mußt du in Unsern Umständen nicht so genau nehmen. Strenge einmal Dein ganzes Vermögen an, ob Du den Kommandanten nicht befehlen kannst.

Bürgerinn Böhmer. An solch aristokratisches Gefindel verschwende ich mich nicht.

(Die Wache macht die Thüre halb auf, steckt den Kopf hinein und ruft.)

Ihr Weibsteute ich soll Euch zum Kommandanten bringen.  
Gehet mit, macht fort.

Bürger. Böhmer. Das ist ein impertinenter Despotenfnecht.

## Vierter Auftritt.

Zimmer des Kommandanten.

Bürgerinn Wehdefind, Bürger. Eßbeck, Bürgerinn  
Böhmer, Forkel, Wehdefind die Mutter, Kom-  
mandant.

Bürger. Wehdefind. Gott, meine Schwiegermutter.  
(Sie läuft in ihre Arme, beide sprachlos und weinend.)

Bürger. Wehdefind die Mutter (nach einer Pause). Da-  
hin hat Uns die Raserei, die Blindheit, der Unsinn Ihres Mannes  
und meines Sohnes gebracht.

Bürger. Wehdefind die Tochter. O! Sie sind meine  
Zeugen, wie oft ich ihn gebethen, abzulassen und seiner Familie,  
seinem Beruf zu leben, aber alles vergebens; taub gegen alle  
meine Vorstellungen, fühllos gegen alle meine Thränen, sogar  
fühllos für die Krankheit, welche mir der Kummer zuzog und  
sonst — der beste Ehemann! —

Bürger. Forkel. Nun, liebe Schwester, Du sagst mir  
kein Wort.

Bürger. Wehdefind die Tochter. Dir und Madame  
Böhmer habe ich nichts, gar nichts mehr zu sagen.

Kommand. Nun ich dachte, Sie thäten besser, Sie tränken  
Thee und unterhielten sich von angenehmen Dingen.

Fünf-



## Fünfter Auftritt.

Bürgerinn Eßbeck, Bürger Blau, Arnsperger, Scheuer.  
Die Vorigen.

Bürger. Eßbeck. Bürger Kommandant. (Bürger. Forkel zupft sie am Rocke und flüstert ihr ins Ohr): Herr Kommandant, (der Kommandant runzelt die Stirne). Ich glaubte nicht, in dieser Bastille noch einen Funken Menschenliebe zu finden; Ihr Beispiel belehrt mich vom Gegentheil und ich wette, Sie sind eine jener wenigen edlern Seelen, die ganz heimlich seufzen, daß die Aristokraten die bürgerlichen Tugenden, die sich eben im höchsten Schwunge — (stottert und besinnt sich) — über Rassel und ganz Europa (für sich: wenn nur mein Soufleur bei mir wäre!) ausstrecken, wieder an die Ketten legen. Der würdige Kaplan zu Rassel, Bürger Arnsperger —

Kommandant. Ihre Einbildungskraft versetzt Sie in den Klub; Sie sind des Vorlesens, und nicht des Auswendiglernens gewöhnt. Ich seufze in der Stille und laut, daß die bürgerlichen Tugenden einen solchen Schwung genommen haben, daß man nicht anders kann, als sie an die Kette legen. Trinken Sie doch.

Arnsperger zur Eßbeck. Schweigen Sie, Freundin, Sie haben die Rede ihres Hofmeisters nicht genug einstudirt.

Bürgerinn Forkel. Bürger Blau! Sie scheinen noch außerordentlich matt und erschöpft; nehmen Sie eine Tasse Thee, sie wird Ihnen wohl bekommen und setzen Sie Sich zu mir.

Bürger Blau. Mein ganzer Rücken ist blau und ich habe beinahe keinen gesunden Fleck am ganzen Leibe, so sind Wir bei unserem Transporte durch Frankfurt gestoßen, geschlagen, getreten, geworfen worden und von Frankfurt bis hieher giengs

noch ärger, denn da nahm sich der Officier selbst die Freiheit, Uns mit eigener hoher Hand zu prügeln.

Arnsperger. Mir ist es nicht besser gegangen, aber das verfluchte aristokratische Lumpengesindel in Frankfurt wird's einst theuer bezahlen müssen, wenn's Bürger Stamm, ihr allerversehnlichster Feind, hört. So fiel nicht Jericho vor dem Schalle der Trompeten, wie dieß schlechte Nest vor dem Feuerblicke dieses vortreflichen, jungen Mannes. Die Kerls haben für nichts Sinn, als für Geld und weil sie nicht so viel gewonnen haben, als sie hätten gewinnen können, fallen sie über jeden Demokraten unsinnig her. Sie beschwerten sich noch, daß sie dem Bürger General Rüstine für das Glück, welches er ihnen anboth, ein Willibndchen Gulden bezahlen mußten und achten der-wielen Hundert Millionen nicht, welche sie dadurch verloren, daß sie dieß raffinirte Glück von Freiheit und Gleichheit steif reichsbürgerlich von sich stießen. Kästrämer sind's, wie Bürger Forster mit unwiderlegbaren Gründen bewiesen hat, ohne großen Blif, ohne —

Scheuer. Ich bitte um's Wort. Das Schlagen, Stoßen, die Eyer, welche man mir an den Kopf geworfen, hätte ich alles noch verschmerzt, aber so zu Fuß — ich! — der ich in meinen Amtsgeschäften, als Polizeikommissair, stets zu Pferde paradirte, mit meiner Schärpe, meinem blauen Frak, aller Mädchen und Weiber Herz und Augen auf mich gerichtet, von 25 Reutern mit entblößten Säbeln umgeben, in majestätischem Anstande dem versammelten Volke die herrlichen, beglückenden Proklamationen des erhabenen Rüstine deklamirte — ich zu Fuß — gebunden! — Wenn das schöne Geschlecht in Mainz dieß hört, wird es in Thränen zerfließen.

Blau (mit verstärktem Blicke!) Ach! ich habe alles ertragen,

wie

wie ein Heiliger und — preise Gott, daß er meinen innigsten Freund Dorfsch nicht in diese Lage versetzt hat.

Arnsperger. Brüder, beruhiget Euch, unser Deputirter am Nationalkonvente, Georg Forster, wird nicht so bald die Mißhandlungen der Frankfurter hören, so wird er es dahin bringen, daß die Mainzer Geißeln zu Unserer Satisfaktion guillotiniert, Frankfurt vogelfrei erklärt und Rüstine mit einer Armee von sechsmaalhunderttausend Mann zu Unserer Befreiung abgeschickt werde.

Bürger. Böhmer. Dies gäbe der Himmel! furchtbar und groß soll alsdenn Unsere Rache seyn. Seine Donner wird er Uns anvertrauen, um alle Tyrannen von ihren Thronen zu schleudern.

Kommand. (bei sich). Und Euch an ihre Stelle darauf zu setzen, um es noch zehnmal ärger zu machen.

## Sechster Auftritt.

Die Vorigen.

Bürger Reit.

Arnsperger. Sieh da! Bürger Reit.

Bürger Reit. Meine Dames und Herren; ich bin Ihr ergebenster.

Arnsperger. Sind Sie schon lange hier, Bürger Reit?

Reit (unwillig). Ich bin ein Gelehrter, und so, wie man standesmäßig sagt: Bürger Präsident, Bürger General, so gebühret mir auch der Titel: Bürger Gelehrter!

Böhmerinn. Darf ich wohl fragen, in welchem Theile der Wissenschaften Sie Sich diesen schönen Titel erworben haben?

Reit (mit seiner Tabatiere spielend und mit vieler Bedeutung

Schluss-

schnupfend): In allen, bis auf die Theologie, weil ich sie zum Wohl des menschlichen Geschlechtes überflüssig und sogar schädlich glaube. Dermal besteht meine Hauptstärke im Fache der Staatswissenschaft. Ich schrieb eine Einleitung zu einem italienischen Geschichtsschreiber, den ich übersetzt habe, die alles übertrifft, was jemal Veri, Genovesi, Montesquieu, Mably, und kurz die berühmtesten Männer in diesem Fache gesagt haben.

Arnsperger. Dies ist doch wohl nicht alles; ich entsinne mich von verschiedenen dramatischen, poetischen, prosaischen, philosophischen, historischen, demokratischen Produkten Ihres Geistes, als so vielen Meisterstücken, gehört zu haben.

Bürger. Böhmer. Mit einem solche Manne muß ich näher bekannt werden.

Bürger. Forkel. Warum entzogen Sie Sich so lange Unserer Bewunderung, Bürger Gelehrter?

Blau. Keine andere Ursache, als die außerordentliche Verschiedenheit des Bürgers Gelehrten, dessen philosophische Werke mir zwar nicht bekannt sind, weil ich mir's zum Gesetze gemacht habe, nichts, als Kant und Dorsch, die zwei größten Philosophen der Deutschen, zu lesen.

Bürger Reit. Beschämen Sie mich nicht; ich muß gestehen, daß meine Muse in der izzigen unglücklichen Epoche gänzlich schweigen würde, wenn es mein Magen zufrieden wäre, denn ißt ist kein Ruhm von der Schriftstellerei einzuarbnden. Allein ich muß täglich essen und trinken, Komödie, Konzerts besuchen; mein Talent hat mich in Verbindungen gebracht und, alles dies zusammen, hält meine Feder stets in Bewegung.

Forkel. Was sagen Sie, Bürger Gelehrter? nie war mehr Ruhm und Gewinn, welches letzte noch wesentlicher ist, einzu-

arbdten

ärndten, als gerade ist. Kennen Sie die vortreflichen Schriften des Mainzer Klubbs?

Arnsperger. O ja! die muß er kennen, denn er war ja selbst Klubbst.

Reit (für sich). Infamer Pfaff.

Blau. Und zwar ein sehr fleißiger Klubbst; er versäumte keine Unserer Sitzungen.

Reit (für sich). Verdammter Jesuit, die zwei Pursche haben's auf mich gepakt. Denen muß ich auszuweichen suchen, (laut): O ja, Madame Forkel, ich kenne diese Schriften so gut, wie alle Italienischen, Spanischen, Französischen, Englischen, Holländischen, Schwedischen und andere Schriften, welche das ganze Jahr hindurch erscheinen.

Bürger. Böhmer. Und trotz dieser ungeheuren Lektüre noch Autor!

Arnsperger. Und — mit Ossian zu reden, der geheimere Gegenstand der Wünsche aller schönen Mädchen und Weiber in Mainz.

Bürger Blau. So daß Mutter und Tochter sich zugleich in den Bürger Gelehrten in einem Hause, wo er als Hofmeister stand, verliebten, in Eifersucht gegen einander ausbrachen und Bürger Reit in der Verzweiflung, beide befriedigen zu können, das Haus verließ.

Arnsperger. Ohne Sich zu erschießen, wie es doch allerdings der Roman gefodert hätte. — Um wieder auf den Klubb zu kommen, wie sehr freuten Sie Sich nicht damal, Bruder Reit, als Bürger Hofmann in einer zur Besänftigung der Bürgerschaft mit vieler Politik ausstudirten Rede von Bürger Dorsch angriff, ihn einen Spitzbuben, einen Dieb der Kurf. Gemälde, welche sich doch Dorsch nur auf unbestimmte Zeit, in sein Zimmer

geliehen

geliebt hatte, schalt, — wie er ihm sein Karreßieren mit schönen Weibern, sein affectirtes Wesen vorwarf, wie er Muth genug hatte, die Galgen, welche Bürger General Rüstine für seine Mainzer Mitbürger, als wahre Symbole der Freiheit, an allen öffentlichen Plätzen errichten lassen, während er so viele ungehangene Diebe herumlaufen ließe, laut zu tabeln.

Bürger Blau. Und ich erinnere mich noch, wie heute, daß Sie, Bürger Reit, in einer der nächsten Sitzungen sich sehr über den General Rüstine entrüsteten, als er dem Bürger Hofmann mit donnernder Stimme erklärte, er wäre zwar befügt, ihn wegen dieser unbesonnenen Rede an Einen der belobten Galgen auf der Stelle hängen zu lassen, dasmal wolle er es ihm aber noch nachsehen. Auch gefiel Ihnen die zierliche Vertheidigungsrede des Bürgers Dorsch sehr wohl, der, wie eine Attische Biene, sprach.

Reit (für sich). Die zwei verfluchten Kerl wollen mich schlechterdings zum Klubbisten machen und ich will es doch nicht seyn, seit mir meine Schulden, durch den Klub nicht bezahlt worden. (laut) Weil Sie von Dorsch sprechen, Bürger Blau, wie gefiel es Ihnen denn, daß er gleich nach seiner glücklichen Ankunft in Mainz, sich Pferde und eine jämmerliche Kalesche kaufte, um, als Präsident, mit der Frau Präsidentinn in der Stadt herumzufahren und der Welt zu beweisen, daß er auf die Gleichheit zu Fuß nicht geschworen habe. Es ließ gar zu drollicht, bei der größten Kälte, Regen, Schnee, den Bürger Präsidenten auf die Administration, die Bürgerinn Präsidentinn aber schmachkend und sanft, wie Mondschein, in einer, Wind und Wetter, offenen Kalesche zu Ihre Bekannten herumfahren zu sehen. Daß schien mir nicht sehr demokratisch.

Forkel und Böhmerinn zugleich. Sie haben voll-

kommen Recht, Bürger Gelehrter. Und aus der Seele gesprochen! —

Bürgerinn Eßbeck. Höchst unanständig, wenn sich eine solche Kreatur eigenen Wagen und Pferde anschafft.

Blau. Bürgerinn Eßbeck, diese Anmerkung schmeckt sehr nach dem alten Sauerteige von Adel, der sich allein auf Pferde und Wagen, die er schuldig blieb, berechtigt glaubte. Dorsch hielt die Pferde bloß wegen seiner Frau, deren zärtliche Komplexion das Gehen bei übler Witterung seit der Zeit nicht mehr gestattet, als sie das Unterpand ihrer Liebe durch eine allzufrühe Geburt verlor — zwar nicht ganz verlor, denn es ist in Weingeist verewiget, denn diese zärtlichste aller Mütter jeden Tag mit ihren Thränen auffüllt, und jeder empfindsamen Seele vorzeigt.

Arnsperger. Wenn Dorsch diesen Verlust nicht zu ersetzen weiß, so stehe ich ihm zu Diensten.

Reit. Auf diesen Fall ist Bürger Blau der nächste und versteht gewiß das Métier. Mein, wo ist das Kind hingekommen, das Dorsch und Sie einmal gemeinschaftlich Ihrer Magd fabri- zirt haben? (Für sich.) Ist die Reihe an mir!

(Bürger Blau erröthet, wie ein Mädchen, schlägt die Augen beschämt nieder, legt beide Hände kreuzweise auf seine Brust.) Heil. Morysius, theurester Schutzpatron, Dich rufe ich zum Zeugen meiner Unschuld an! —

Bürger Arnsperger (für sich). Der, glaubt an keinen Gott und will die Heiligen anrufen! Ich muß ihm doch heraus- helfen. (laut) So auffallend war doch das Fahren der Präsi- dentinn Dorsch nicht, als, wenn die Bürgerinn Daniel in einem gestohlenen Kurf. Wagen, nachlässig hingestreckt, durch die Schuster- gasse rollte, um — um dem Bürger General Eustine aufzuwarten.

Bür=

Bürgerinn Böhmer. Ein höchst ärgerlicher Anblick.

Bürger. Forkel. Beleidigend für unser ganzes Geschlecht.

Bürger. Eßbeck. Entehrend für einen Kurfürstlichen Wagen.

Böhmerinn. Sie grüßte die Vorübergehenden, als hätte sie allein die Gnaden auszutheilen.

Bürger. Forkel. Als wenn nicht jede von Uns dem General noch weit besser hätte aufwarten können, als diese Hans.

Arnsperg. Sie war doch eine schöne Frau.

Eßbeck. Ich finde nichts Schönes an Ihr, Sie war übel gewachsen, hatte einen großen Fuß und gar kein vornehmes Ansehen.

Reit. Verstand, konnte man ihr nicht absprechen.

Forkel. Ist das Verstand, wenn man sich so affischirt? —

Arnsperger. Der General schenkte ihr die Kurfürstliche Bibliothek.

Bürger. Böhmer (spöttisch). Kann sie denn lesen? —

Reit. Sie liest nicht nur sehr gut, sondern sie singt unvergleichlich, und schlägt Klavier wie ein Engel.

Forkel. Ich glaube, Sie waren der Nebenbuhler des Generals.

Reit (mit einem suffisanten Tone). Es sollte mir eine Kleinigkeit gewesen sein, sein glücklicher Nebenbuhler zu werden. Wenn ich vorüberging, sah sie mir nach, so weit ihr Aug reichte.

## Siebenter Auftritt.

Bürger Arand. Die Vorigen.

Bürger Arand mit violetten Strümpfen, schwarzen Beinkleidern und Weste, grauen Rock, ein Rosenkranz um den Hals, an dem ein hölzernes Kreuz hängt, eine alte zerrissene Grenadiertappe, die er auf der Festung gefunden, statt der Bischofsmütze auf dem Kopfe,

einer



einer oben krumm gewachsenen Rebe statt des Bischofsstabes in der Hand, steht sich mit verrückten Blicken um, und bleibt vor dem Spiegel stehen.)

Böhmer. Bürger Doktor.	} (alle zugleich).
Forkel. Bürger Pfarrer.	
Blau. Bürger Weibbischof.	
Arns. Bürger Kirchenvater.	

Wie sehen Wir sie hier?

Arand. Ueber ein Kleines werdet ihr mich sehen, und über ein Kleines werdet ihr mich nicht mehr sehen, denn, ich sage Euch, mein Reich ist nicht von dieser Welt. —

Reit (präsentirt ihm einen Stuhl). Eure Erzbischöfl. Gnad. erlauben, daß ein Verehrer und Kenner Ihrer Verdienste, als Sie Uns noch durch Ihre an die Todtangsbruderschaft gehaltene Predigten den Angstschweiß auspreßten, Sie in allen Insignien der hohen Würde, welche Sie im prophetischen Geiste Ihrer Kächinn vorher sagten, bewundere, — Ihnen, als seinem Erzbischof huldige und zum Beweise seiner kindlichen Ehrfurcht einen unterthänigen Stuhl gerade dem Spiegel gegenüber präsentire, damit sich ihre salbungsvolle Gestalt in demselben abstrahle.

(Alle lachen, nur Arand nicht, der ein in rothen Saffian gebundenes Brevier aus der Tasche zieht.)

Reit. Eure Erzbischöfl. Gnaden werden die Brüder, Doktoren Böhmer und Stamm, in hohem Wohlsein verlassen haben?

Arand. Mein tägliches Gebet steigt in Wolken von Weihrauch zum Himmel, der seinen Bischof nicht unerhört lassen und diesen würdigen Männern sowohl, als unsern Frankenbrüdern Gesundheit und Gedeihen verleihen wird.

Arns=

Arnsperger. Wollten Sie Bürger Kirchenvater nicht dem Bürger Gelehrten da, das Diplom, welches Ihnen Bürger Böhmer, als dem gelehrtesten Pfarrer im ganzen Mainzer Erzstifte gegeben, vorzeigen, wenn Sie's bei sich haben.

Arand. Nie gehe ich ohne dies Amulet aus. (Während er es sucht, läßt er seinen Stock fallen.) Hier ist es; (Arand reicht ihm ein Pergament im Formate der größten Proklamation hin; anstatt des Siegels hängt unten dran eine rothe Kappe mit Schellen.)

Reit (hebt Arands Stock auf). Hier ist Eur. Erzbischoß. Gnad. Bischofsstab, den Hochdieselb haben fallen lassen. Unvergleichlich? mich wundert, daß Eure Erzbischoß. Gnad. dies Diplom nicht, wie ein Plakat auf der Brust tragen, damit jeder Mann sehe und durch den Klang der an die rothe Kappe so weißlich angebrachten Schellen höre, daß sie der gelehrteste Pfarrer im ganzen Erzstifte sind.

Arand. Ganz vortreflich ausgedacht! Nur würde man alsdann das bischöfliche Kreuz auf meiner Brust nicht sehen.

Reit. Lassen mich Eure Erzbischoß. Gnad. nur gewähren. Ich werde Ihnen beweisen, daß auch ein unwürdiger Laie, wie ich, der Ceremoniar Eines großen Bischofes sein könne. Bürger Diaconus Blau, Sie nehmen die Bischofsmütze, und Sie Bürger Subdiaconus Arnsperger nehmen den Bischofsstaab.

(Blau nimmt dem Bürger Arand die Grenadierkappe vom Kopfe, Arnsperger aber die krumme Rebe. Reit steht auf dem Tische ein Gebund Federn mit violetten Bindfaden.)

Reit. Eur. Erzbischoß. Gnad. erlauben, daß ich mich dieses Bindfadens, der die bischöf. Farbe hat, statt eines violetten Bandes bediene.

Arand. Ohne Bedenken.

Reit. Es stimmt auch ganz wohl mit der Bischofskappe und dem Staabe ein.

(Reit

(Reit hängt ihm das Diplom um den Hals, so daß Rosenkranz und Kreuz darüber zu liegen kommen, macht alsdann eine tiefe Verbeugung, Blau setzt ihm die Grenadiertappe wieder auf, Urnsperger reicht ihm die krumme Rebe.)

Reit. Ist kein Rauchfaß da, daß Wir Se. Erzbischöfl. Gnaden heräuchern?

(Niemand kann vor Lachen antworten.)

Arand. Des äußern Schmuckes bedürfte es zwar nicht, denn mein gelehrter Ruhm geht vor mir her, wie eine feurige Säule, allein ich finde es doch der bischöfl. Würde vollkommen angemessen. Ich ernenne Sie, Bürgergelehrter, zu meinem Ceremonarius und dispensire Sie vom geistlichen Stande.

Reit. Eur. Erzbischöfl. Gnaden küsse ich den heiligen Pantoffel.

Urnsperger. Ihre Pfarrkinder sollen ganz untröstlich über Ihren Verlust sein.

Arand. Irdische Dinge sollten mich zwar unter der Last meiner bischöflichen Pflichten nicht mehr anfügen, doch aber werden Jahrhunderte vergehen, ehe der ewige Gott den Nackenheimern wieder einen solchen Pfarrer sendet. Erlauben Sie nun, meine Brüder und Schwestern, daß ich mich mit meinem Schöpfer unterhalte.

Reit. Soll ich Eur. Erzbischöfl. Gnaden den Postkaplan bestellen, daß er mit Ihnen das Brevier bete? —

Arand (mit Salbung und immer steigender Ekstase). Zwischen mir und meinem Gotte, wenn ich zu ihm spreche, kann kein anderer Mensch stehen. Brennend, wie der Busch, auf dem Berge Horeb und doch nie verbrennend steigt die Flamme des Gebetes aus meiner Brust zum Allmächtigen empor, die anbetenden Engel schweigen; nur mein Gebet hört Gott, seine Flamme leuchtet über Erde und Meer —

Reit

Reit. Herr Kommandant, für diesen brennenden Kirchenlehrer rathe ich, Ketten in Bereitschaft zu halten.

Arnsperger. Bürger Umpfenbach hat in seinem Wesen viel Aehnliches mit Arand.

Reit. Vollkommen getroffen, nur pathetischer, mystischer, feyerlicher und politischer.

Wie er sich ganz flug und apatisch im Hintergrunde der demokratischen Bühne hielt, bis er sich in der Emmeranskirche durch das bloße Uebergewicht seiner Verdienste zum Munizipalitätsrath wählen ließ. So gut, wie ein Brechmittel, wirkte es immer auf mich, wenn ich ihn auf der Munizipalität, mitten unter den schwersten Staats- und Paßgeschäften, auf dem Dreifuße sitzend, seinen Unsinn, wie Drakelsprüche, auswerfend, bisweilen an seiner Tabaksdose nur riechend, mit niedergesenkten Augen sitzend, in dem ihm so unnachahmlich eigenen Tone seine Kollegen anrufend: Bürger Munizipalen!

Böhmer. Wiß kann man dem Bürger Gelehrten nicht absprechen.

Reit. O ich küsse Ihre schöne Hand.

Arnsperger. Sollte Bürger Staudenheimer nicht auch mit dem Kirchenvater Arand etwas gemein haben? Er leistete zwar dem Kommandanten der Stadt Mainz, als Adjutant, bei der in der Annalen der Geschichte ewig merkwürdigen und unerhört tapfern Vertheidigung dieser Stadt große Dienste, allein das außerordentliche Kanonen- und Musquetenfeuer muß ihm damat den Kopf etwas verpoltert haben, denn als er bei Umfällung der Rheinallee das Kommando zu Pferde führte, verlor er bei dem Anblicke des ersten preussischen Husaren die ihm sonst eigene Gegenwart des Geistes, so daß er mit verhängtem Zügel davon ritt und vom Pferde stürzte.

Reit

Reit. Wurde er denn in dieser militairischen Operation nicht von dem Bürger Stamm, Obersten der Mainzer National und Illuminaten Garde mit seinem Korps bedeckt? —

Scheuer. Der gehört auch zum großen Kirchenlichte Arand. Ich habe mich allemal geärgert, so oft ich ihn mit seinem Schnorrbarte, seiner Pelzkappe in der Nationaluniform daher reiten sahe.

Reit. Freilich stand niemanden das Recht zu, legal zu reiten, als Ihnen, Herr Polizeikommissair und Proklamationsreuter.

Scheuer. Was wollen Sie damit, Herr Duodezgelehrter?

Reit (thut, als hörte er es nicht). Redner und Reisebeschreiber ist nun Stamm, wie ich keinen kenne. Er hätte nie in einem andern Kostume auf der Tribune erscheinen sollen, als sitzend, ein Löpschen mit Kohlenfeuer zwischen den Füßen, einem alten Weiberrock, verschabten kattunenen Mantel und ein Paar Kbrbe mit runzlichten Aepfeln und Nüssen vom vorigen Jahre vor sich.

Arnsperger. Requiescat in pace, er zapft nun Wein und thut Buße.

Reit. Niemand hat einen bessern Stand, als Bürger Patock; so oft er auf der Municipalität einen bürgerlichen Vertrag zwischen Mann und Weib auf gewisse Jahre schloß oder, um in der Despotensprache zu reden, um zu kopuliren, — mußte ihm immer ~~ein~~ neu Verheurathete einen Kuß geben.

Arnsperger, dem das Wasser den Mund herunterläuft. Ach! daß mir kein solches Glück zu Theil wird! ich hätte mir auch noch das Jus primae noctis dazu ausbedungen.

Blau bedeckt sich beide Augen mit den Händen. Nicht so unkeusch, ich bitte, oder ich muß fliehen.

Arand

Arand, der die ganze Zeit Brevier gebetet, dabei nach der Bischofskappe in Spiegel und seinen violetten Strümpfen gesehen, fährt auf. Sprechen Sie nicht von Kopuliren, theuerste Brüder der Freiheit und Gleichheit? wenn ich diese große Ceremonie vollzog, mußten mir immer sechs Seminaristen ministriren; die Leute konnten den Glanz meiner bischöflichen Würde nicht aushalten und liefen meistens zur Kirche hinaus.

Reit. Das thaten sie auch, wenn Eure Erzbischöfl. Gnad. die Kanzel bestiegen, Messe lasen und Niemand konnte den Glanz ihrer Stralen im Beichtstuhle ertragen.

Arand. Nur dem Adler ist es gegeben, in die Sonne zu schauen und nur durch die fränkische Konstitution können alle Menschen den Adlersblick bekommen. Ich fahre in meinem Breviere fort.

Reit. Den Stoßvogelsblick hat den Demokraten die Konstitution schon gegeben; denn, wo nur etwas zu rauben ist, entgeht es Ihnen nicht. So sah Bürger Buchbinder Nickel durch den Schornstein in der Spekkammer das Dörrfleisch der Franziskaner hängen und ließ sich's in sein Haus bringen. Dieser Kirchenraub machte großes Aufsehen.

Arnsperger. Ich höre doch, er hat es mit dem Bruder Buchbinder Jech zur Hälfte getheilet.

Reit. Er wird's aber nicht lange genießen, denn als er mit seiner Munizipalschärpe seine Mitbürger, wie eine Heerde Vieh zum Thore hinaustreiben wollte, schlugen ihn etliche Metzger baldt todt.

Blau. Pelletier de St. Fargeau fiel auch als ein Opfer des Patriotismus, die Nation setzte seine Asche in dem Pantheon bei, und ich hatte bei dem Anzuge der Preußen eben ein Dekret unter der Feder, wodurch ich für alle die berühm-

ten Männer der Art die Albanskirche zum Pantheon vorschlagen wollte.

Reit. Sie ist ißt das Pantheon, wo das gefalgene Pferdefleisch beigelegt wird und im Grunde betrachtet, wird sie dadurch lange nicht so entheiligt, als wenn nur ein einziger von denen, die Ihr, Opfer des Patriotismus, nennt, darinn begraben läge.

Bürger. Böhmer. Sie sind ein impertinenter Mensch! —

Bürger. Forkel. Ein infamer verkappter Aristokrat.

Bürger Scheuer. Hätte ich Merlins Säbel da, ich spaltete Dich mit einem Hiebe von Kopfe bis zu den Füßen.

Reit. Zu Pferd läßt sich das leicht. Hast Du kein Schnupftuch, Deine Rognase zu putzen?

Arnsperger. Der Lausbub war voll Schulden, lief deswegen in Klub, stellte sich, als den wärmsten Patrioten, und, da man ihm die Schulden nicht zahlte oder keine Mittel dazu anwies, schimpfte er auf Unsere Gesellschaft und leugnet 's allen, daß er je im Klub gewesen.

Reit. Der Kerl spricht von Schnupfen und auf keiner Kanzel ist noch so geschimpfet worden, wie von ihm. Nanntest Du Deinen eigenen Landesheerrn nicht einen Spitzbuben, schriest Du nicht Deinen Bauern zu: „Ich kann es nicht begreifen, daß Ihr die französische Konstitution nicht annehmen wollt. Ihr seyd Ochsen, Esel, daß ihrs nicht einseht.“ War ein Mädchen, ein Weib vor Deiner Geilheit sicher? Warst Du nicht so unverschämt, daß Du zu schönen Weibern morgens ganz frühe in's Haus lieffst und sie dort Weicht hören wolltest.

Zum Farren nicht zum Pfarrer hätte man Dich in Bingen machen sollen.

Arnsperger reißt dem Bürger Arand seinen Bischofsstab aus den Händen und will nach Reit schlagen. Arand stellt sich zwischen beide.

Arand. Ecclesia abhorret a sanguine. Wie kommt's, vielgeliebte Brüder, daß ihr Euch in Gegenwart Eures Bischoffes so unchristlich begegnet?

Arnsperger. Bürger Kirchenvater, dieser Duodezgelehrter war es, der vor mehreren Jahren die beleidigende Satyre gegen Sie, als Vorsteher, der Todangstbrüderschaft schrieb.

Arand. Sie sey ihm vergeben, wie mir mein Vater dort oben im Himmel vergibt. —

Reit. Ich brauche Ihre Vergebung nicht, Sie verdienen noch weit ärger gezeißelt zu werden und haben mir durch Ihre zeitliche Aufführung Stoff genug dazu gegeben. Sind die Seminariumsweine bald alle verkauft, Bürger Regent, Weinhändler? Und Du, Heuchler Blau, hast Du Deinen Antheil vom Rauffschillinge bekommen? Dies war Dein kleinster Lohn dafür, daß Du das Vikariat und die Geistlichkeit so zu feldern wußtest. Schandbuben seyd ihr Klubbisten, die größten Verräther der ganzen Menschheit, Euer gefährlichster, schlechtester und schleichendster — Aulfs, mit dem im Wochenblatte durch sein Geld erkaufen Titel: Hofkammerrath — bester Armenvater genannt — Euer wüthendster, teuflischmüßigster: Hofmann — Euer unsinnigster, gröbster: Metternich. Ihr habt den Franzosen Dinge beigebracht, an die Sie gar nicht gedacht hätten — Ihr habt Ihren Blutdurst, ihre Rachgierde gereizt — Wasmann, der elende Mensch, hat durch die brutale Zumuthung des Eides den Handelsmann Bianko gemordet — alle Verbrechen ruhen auf Euch.



Böhmerinn und Forkel. Lanternisirt den infamen Aristokraten.

Blau. Nein, zahlt seine Schulden und er wird gleich das Gegentheil aussagen.

Arnsperger fällt über Reit her, Blau ruft. Mäßigung ihr Brüder; winkt aber Arnspergern zuzuschlagen. Die Weiber schreien, Arand setzt seine Grenadiertappe zurecht.

Der Kommandant. Wache (die Wache kommt herein, alle fahren auseinander), führt mir das demokratische Lumpengesindel hinweg.

Bürger Arand. Erlauben Sie, Herr Kommandant, daß ich noch zuvor meinen bischöflichen Segen diesen guten Brüdern ertheile. (Arand stellt sich auf einen Stuhl.) Der Gott der Freiheit und Gleichheit, der Gott der edlen Frankenbrüder segne Euch durch meine bischöfliche Hand, mehre Euch, wie die Sandkörner des Meeres, erhalte Euch wie die Federn des Libanon durch alle Jahrhunderte der fränkischen Republik von Ewigkeit zu Ewigkeit — Amen.

Die Wache dringt vor, unter dem Geschrei: Fort mit dem Lumpengesindel, mit den Königs Mördern, mit dem Paktvolke.

Reit ruft im Abgehen: Eur. Erzbischöfl. Gnad. unterthänigster Zeremoniarius wird nicht ermangeln, Hochdenen-selben im Zollhause, das Ihnen zum Pallast eingeräumt wird, treu gehorsamt aufzuwarten.

Alle gehen ab: der Kommandant hält Wehdekind's Mutter und Schwiegertochter zurück. Sie bedaure ich, ertragen Sie Ihr Schicksal, ich werde alles zu Ihrer Erleichterung beitragen.

(Beide gehen weinend ab.)

## Anmerkung.

Die „Gesellschaft der Freunde der Freiheit und Gleichheit“ — der „Klub“ wie man sie kurz nannte — wurde in Mainz auf Veranlassung des wortreichen aber tatenarmen Generals Custine am 25. Oktober 1792 gegründet; die Phraseologie bezog man aus Paris, die Mitglieder bildeten Unzufriedene aller Art, zu leitenden Männern machten sich Enthusiasten wie Georg Forster, Ehrgeizige wie Bedefind, Narren wie Eulogius Schneider; der erste starb enttäuscht noch vor der Guillotine, der letzte unter ihr, und der Ehrgeizige starb als Freiherr in Diensten des Großherzogs von Hessen 1839. Und doch waren die Worte aller drei in den Mainzer Tagen nicht voneinander zu unterscheiden gewesen, als sie die Aufgabe des Klub in Reden, Zeitungen und Proklamationen dahin erklärten, daß Mainz und alles links des Rheines französisch werden müsse, „freie Franken“, wie man damals sagte, als der Nachtwächter nur singen durfte: ‚Lobet den Bürger Gott‘. Aber es sei erinnert, daß der (geistliche) Kurfürst von Mainz, für den seine geliebte Frau von Condenhove das Regiment führte, zur letzten Frankfurter Kaiserkrönung am 14. Juli 1792 mit einem Hofstaat von 1500 Personen aufzog, darunter einem Kapaunenstopfer und einer Amme. Und daß da Heinse den Ardinghello vorlas. Und daß man an diesem Hofe das Manifest des Herzogs von Braunschweig entworfen hatte, das Paris in Brand zu stecken drohte, worauf Danton in einer Woche 6000 Royalisten hinrichten ließ. Es war also nur billig, daß

man in Mainz das *Ca ira* sang. Die Mainzer waren ein Jahr lang fränkisch, dann wurde man wieder für eine Weile deutsch und die in Mainz verbliebenen Klubbisten mußten für das freiheitliche Zwischenspiel büßen. „Nach dem Abzuge der Franzosen“, meldet das Frankfurter Journal vom 29. Juli 1793, „waren die Einwohner den ganzen Tag beschäftigt, die Klubbisten aus den Winkeln hervorzuziehen und in Arrest zu bringen; alle Augenblicke sah man einen mit Kopfwunden bedeckt, mit zerbrochener Nase, zertrugtem Gesicht, zerrissenen Haaren, mehr tot als lebendig durch die Straßen schleppen und wenn dem armen Schächer auch auf einen Augenblick Ruhe gelassen wurde, riß sich ein und der andere aus der Menge und ließ aufs neue seine Wut aus.“ Um die Mahnung Goethes, „Gott und den Dbern“ die Bestrafung zu überlassen, kummerte der ein Jahr lang in seiner Ruhe gestörte Bürger sich gar nicht, er wollte seine Rache sofort haben. Die Mainzer Klubbisten sind ja wohl nur Historie von lokaler Bedeutung — bis auf den ausgezeichneten Forster und die Caroline Böhmer-Schlegel-Schelling sind die Namen der Beteiligten irgendwelche Namen — und doch wird das politische Maskenspiel der Worte auf diesem kleinen Provinztheater noch eindringender deutlich, als auf der großen Pariser Bühne mit ihrer herrlichen Akustik.

Die Pasquille der Volksmüt gegen die Mainzer Klubbisten gehen alle über den nächsten Zweck nicht hinaus: die Denunziation und die alberne persönliche Verunglimpfung. Auch der unbekannt gebliebene Verfasser dieses seltenen, tragi-komischen Schauspiels bringt es in keiner Zeile zu dem Witz über den Parteien. Und weiß auch nicht einmal allen Klatzch und alle Wahrheit, sonst wäre die ‚Bürgerin Böhmer‘ nicht so gut weggekommen. Daß Georg Forsters Frau Therese schon zu Leb-

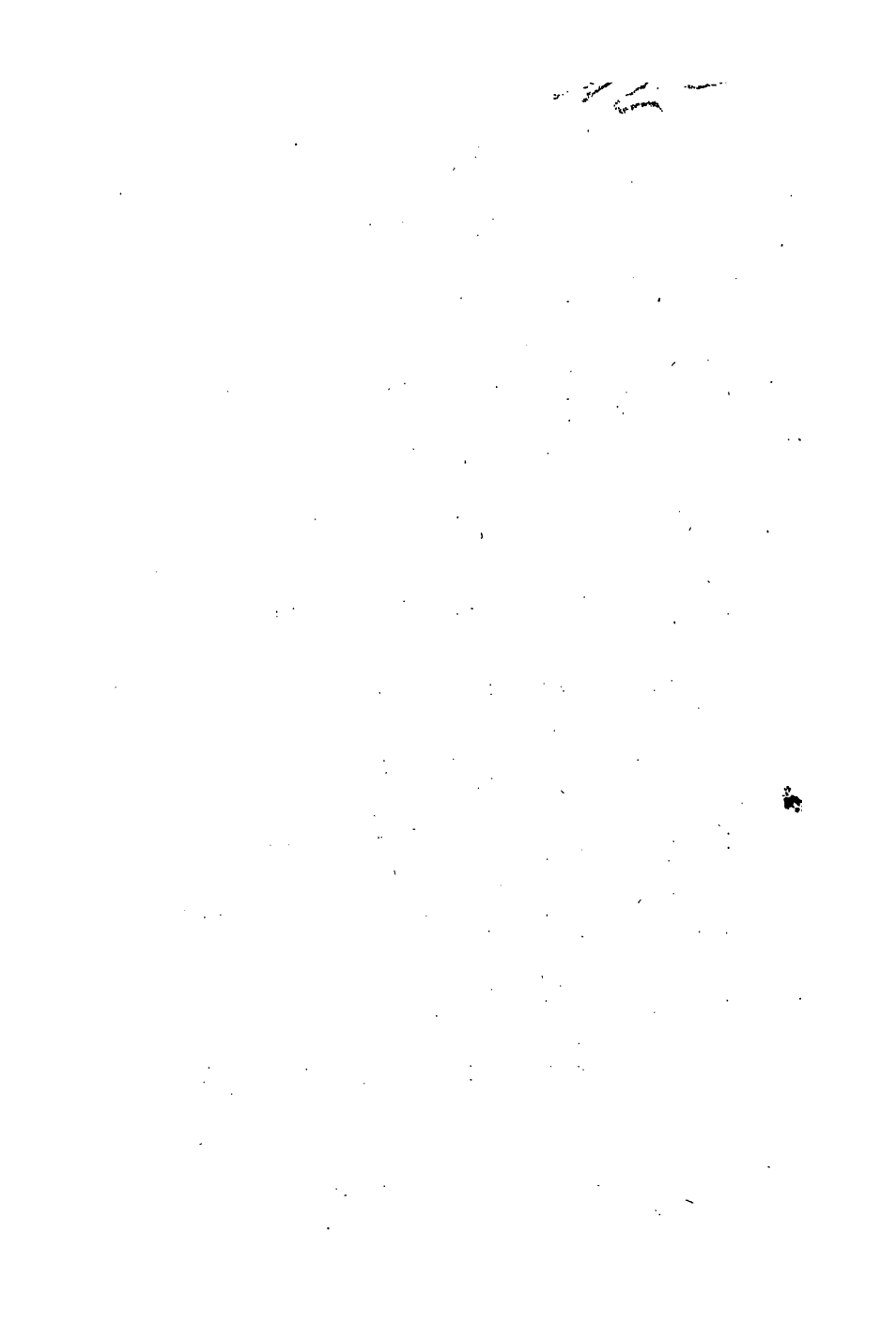
zeiten Forsters ein Verhältniß mit ihrem zweiten Gatten Huber gehabt hat, wird hier wohl getratscht aber nicht bewiesen. Daß Caroline in dieser abenteuerlichsten Periode ihres vielseitigen Lebens auch Forster gefiel, ist nicht unwahrscheinlich. Was die andern Personen des 'Schauspiels' und die darin genannten betrifft: Bürgerin Forkel ist die Frau des Göttinger Musikdirektors Forkel, eine Schwester des Klubbisten Dr. Wedekind; die Böhmer wohnte bei ihr. Die Damen „werden auf dem Königstein sehr wohl gehalten, haben Freiheit in der Festung herumzugehen und gehörige Bedienung,“ berichtet C. Möller. Sie wurden bald freigelassen, am 16. Juli 1793. Dr. F. A. Blau war liberaler Theologe, wie Arnspurger und Arand. Der in der Unterhaltung genannte Dorset war Pfarrer gewesen und hatte sich verheiratet; Dr. Metternich war Professor der Mathematik. Vielen der Klubbisten ging es schlecht, manche machten Karriere, zugrunde ging nur einer, der beste: Georg Forster.

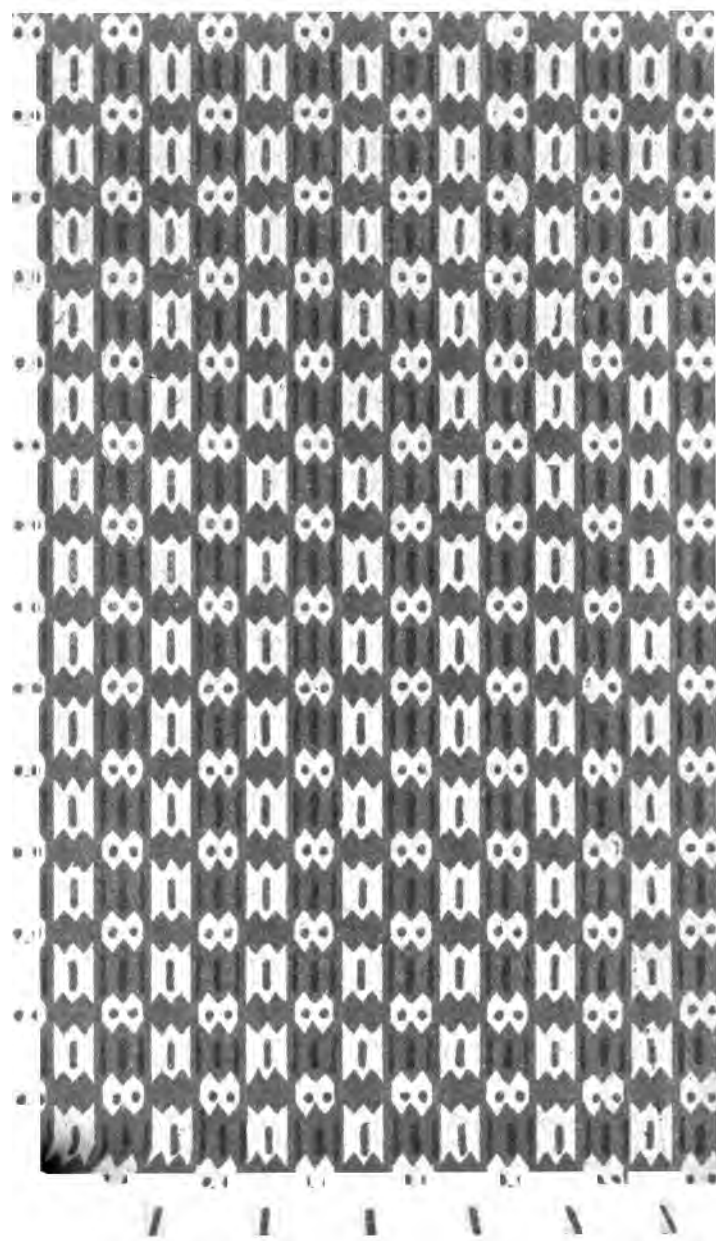
J. B.

---



In einer Auflage von 650 Exemplaren gedruckt  
von der Spamerschen Buchdruckerei in Leipzig







Stanford University Libraries



3 6105 009 648 143

STANFORD UNIVERSITY LIBRARIES  
CECIL H. GREEN LIBRARY  
STANFORD, CALIFORNIA 94305-6004  
(415) 723-1493

All books may be recalled after 7 days

DATE DUE



